



新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五一二三三一九一

一九八〇年十一月三日

星期一

目錄

九月份貨幣供應及金融統計	第一頁
印度國際兒童繪畫比賽	第六頁
葵涌區停水時間	第六頁
政府停車場清潔運動	第七頁
打鼓嶺建小型足球場	第八頁

九月份貨幣供應及金融統計

一九八〇年九月份貨幣供應及金融統計數字已於今日（星期一）發表，該等數字顯示各項定義的貨幣供應，及總信貸均有進一步的增加。同時該月內亦有相當數目的款項外流。

不過，由於本港過去三個月的信貸增長率下降，同期內兼有款項外流之故，因此按季計算的貨幣供應增長率銳降。在本年第三季內，新放款亦有從接受存款公司轉移至由銀行經辦的顯著情況。

一九八〇年九月份的詳細數字及與前數月之比較數字，可參閱本稿附表（一）。本稿附表（二）則列出季內各行業信貸統計分析數字。

貨幣供應

在最狹義的貨幣供應方面，M1（非由銀行及非由接受存款公司持有之鈔票及硬幣，加上非由銀行及接受存款公司存儲於持牌銀行的活期存款）由八月份的百分之三點一上升幅度，增至九月的百分之六點三上升幅度。

M2（M1加上非由銀行及接受存款公司儲於持牌銀行之儲蓄存款及定期存款）於九月份上升百分之二點八，比八月份的百分之二點六上升幅度相差甚微。

M3（M2加上存儲於接受存款公司的公眾存款）在九月份上升百分之三點四，八月份時則上升百分之三點一。

本年第三季M1升幅為百分之十二點五，比第二季之百分之十二上升幅度，相差甚微，但第三季M2升幅為百分之八，比第二季之百分之十六點三上升幅度少了許多。第三季M3升幅為百分之七點八，比第二季時之上升幅度百分之十一點七，亦大為減少。

對經濟體系信貸

九月份本港貸款及墊款總額上升百分之四點九，八月份時則為百分之三點九。但本年第三季本港的貸款及墊款總額上升百分之十點三，比第二季時百分之十一點九上升幅度為少。

銀行在本港貸出的款項，九月份上升百分之四點八，八月份則上升百分之四點一。接受存款公司在本港貸出的款項於九月份上升百分之五，高於八月份的百分之三點三增幅。

本港銀行在第三季貸出款項的增長率為百分之九點四，第二季的增幅為百分之五點八，另一方面，本港接受存款公司的貸款增長率，在第三季為百分之十三，比較第二季的百分之三十七點五增幅為低。

外國資產

所有銀行可認明的外地資產淨額，在九月份減少二十億三千八百萬元，而所有接受存款公司可認明的外國資產淨額則增加十二億四千六百萬元，顯示有七億九千二百萬元自本港金融業外流，較上月份一千萬元的資金外流數額高出很多。本港在一九八〇年第三季時資金外流之淨額為七億七千六百萬元，而對上一季資金外流淨額則為一億四千六百萬元。

資產負債表比率

所有本港銀行之資產平均流動率由八月份的百分之四十八點六跌至九月份的百分之四十七點八。而貸款與存款之比率則由八月底的百分之九十點三進一步升至九月底的百分之九十二點一，反映出該月內銀行貸款上升。

九月份所有接受存款公司之資產流動比率由八月份之四十六點四，進一步升至百分之四十七點五。而貸款與存款的比率則由八月底的百分之七十九點一。至九月底的百分之七十九點一。

本港放款按季分析統計

在一九八〇年第三季，對製造業之貸款上升了百分之六，較第二季的百分之三點七增幅為大。對運輸及運輸器材業之貸款，則於第二季上升百分之三點一。於第三季上升百分之三點一。

貸予個人作為購買住宅物業用之款項在第三季上升百分之十點三，在第二季則會下跌百分之十六點六。其他用途借款於第二季時增加百分之十六點六，在第三季之增幅為百分之二十四。

呈交報告之金融機構數目

九月份持牌銀行總數保持不變，仍為一百一十三間，註冊的接受存款公司則增加三間，總數達二百九十七間。

一九八〇年九月底——貨幣供應及銀行業務統計數字

表 一
(百萬元計)

	一九八〇年 九 月	前 數 月 數 字 (變動百分率)	一九八〇年 八 月	一九八〇年 六 月	一九七九年 九 月
M 1	25 586		24 074 (+6.3%)	22 753 (+12.5%)	19 022 (+34.5%)*
M 2	95 577		93 004 (+2.8%)	88 486 (+8.0%)	69 417 (+37.7%)*
M 3	128 457		124 207 (+3.4%)	119 120 (+7.8%)	90 839 (+41.4%)*
<u>銀 行</u>					
存款	87 396		85 016 (+2.8%)	80 781 (+8.2%)	62 545 (+39.7%)*
本港貸款及墊款	80 485		76 764 (+4.8%)	73 561 (+9.4%)	56 562 (+42.3%)*
貸款／存款比率	92.1%		90.3%	91.1%	90.4%
平均流動資產比率	47.8%		48.6%	49.4%	49.2%
<u>接受存款公司</u>					
存款	32 880		31 203 (+5.4%)	30 634 (+7.3%)	21 422 (+53.5%)
本港貸款及墊款	26 021		24 784 (+5.0%)	23 021 (+13.0%)	11 964 (+117.5%)
貸款／存款比率	79.1%		79.4%	75.1%	55.8%
平均流動資產比率 +	47.5%		46.4%	44.2%	+
<u>銀行及存款公司</u>					
向經濟體系信貸總計	106 506		101 548 (+4.9%)	96 582 (+10.3%)	68 526 (+55.4%)

* 有關數字業經修訂，凡銀行對接受存款公司之負責權及債權均不包括在內。

四 + 有關接受存款公司須遵守流動資產最低比率之法定規定已於一九八〇年一月一日生效。

表二

本港貸款按季分析統計

(百萬元計)

借款者類別

銀行貸出款項

接受存款公司貸出款項

	一九八〇年九月	一九八〇年六月	一九八〇年九月	一九八〇年六月
製造業：	10 778 (+1.8%)	10 587	1 460 (=)	1 460
紡織品	2 403 (-8.6%)	2 628	243 (-0.8%)	245
運輸業及運輸器材	7 855 (-7.7%)	8 510	3 521 (+9.1%)	3 226
建造業	11 057 (+26.7%)	8 725	4 153 (+23.8%)	3 355
一般商業	23 981 (+3.6%)	23 157	3 752 (+16.8%)	3 213
財務機構*	4 259 (+29.6%)	3 285	1 360 (+16.7%)	1 165
個人：				
購置住宅物業	6 121 (+10.7%)	5 531	3 986 (+9.8%)	3 630
其他用途	7 606 (+18.8%)	6 404	4 827 (+23.0%)	3 923
其他	8 828 (+19.9%)	7 362	2 962 (-2.9%)	3 049
合計	<u>80 485 (+9.4%)</u>	<u>73 561</u>	<u>26 021 (+13.0%)</u>	<u>23 021</u>

五

* 包括銀行貸與接受存款公司之款項在內。

印度國際兒童繪畫比賽 十六歲以下學生可參加

本港十六歲以下的學生現可參加香克氏國際兒童繪畫比賽。該項比賽每年均於印度舉行。

參賽作品可為任何繪畫或素描，但鉛筆畫除外。此外，剪貼、浮雕、版畫及合作畫均不得參賽。

題材並無限制，但作品面積不得少於三百毫米乘四百毫米。每名參賽者最多可送六幅作品參加。

印度專員公署將參與初選，最後評選則由印度的評判主持。優勝作品可獲獎章或獎狀。

參賽作品須在十一月二十八日前，經由各校校長，送交港島北角百福道四號教育司署美術督學。

葵涌區停水時間

水務署宣佈，新界葵涌區若干樓宇將於星期四（十一月六日）午夜十二時至上午六時暫停供水六小時，以便該署進行測漏工程。

停水樓宇位於大窩口道，禾塘咀街，葵涌道，青山道，健康街及耀榮街，其中包括葵涌工廠大廈第一至第五座。

政府停車場清潔運動

運輸署現正推行一項清潔政府停車場運動，以配合市政局於上星期六展開之「清潔香港」運動。

各政府停車場之職員業已獲授權執行與制止亂棄垃圾有關的條例。違例者倘屬初犯，一經定罪，會被罰款一千元，再犯者，得被罰款二千元。

各停車場之職員現均穿制服並有授權令，得向違例者發出傳票。

任何人士若被發現在停車場內拋棄廢物，在場職員得將之稟控於清潔法庭。

被發現在停車場拋棄廢物者，必須向職員說出真實姓名及地址，並出示證件證明所報資料屬實。拒絕合作者得被拘捕。

勸告不可亂棄垃圾之海報已開始在各停車場當眼處貼出。而政事務署清潔糾察亦將在各停車場巡邏，檢舉違例者。

運輸署發言人今日說：「各不同停車場業已增加雜工，每日徹底執行清潔工作，而每一層停車場均設置有足夠之垃圾桶。一

他敦促使用停車場人士協助保持停車場清潔。

邊境打鼓嶺區 建小型足球場

一向缺乏康樂設施的打鼓嶺，將於短期內設有一個小型足球場及排球場。

打鼓嶺位於北區，接近邊境禁區，人口有一萬。

北區諮詢委員會最近批准撥款七萬一千元作為該兩個運動場地之建築費。運動場的總面積為一千四百八十七平方米。

工程包括削平一個山丘及圍起鐵綫網。場內將設有球門及球網等。

運動場位於打鼓嶺鄉事委員會前面。工程預料在本月底完成。

編輯注意：一幅有關建築工人在打鼓嶺進行夷平工程之圖片，將放置於政府新聞處稿箱備取。